



天地通訊 (2017年4月號)

於2011年成立，乃香港政府認可之非牟利慈善機構，專為有經濟困難的弱勢學生提供免費一對一補習及其他教育支援。



若閣下希望取消以郵寄或電郵方式接收由本機構發出之通訊，請電郵至info@hkcnc.org.hk、傳真至3621 0935或致電3621 0925與我們聯絡。

官永義總社

地址 九龍長沙灣大南西街
609號永義廣場20樓C室
電話 3621 0925
傳真 3621 0935
電郵 info@hkcnc.org.hk

鄭裕彤葵涌學習中心

地址 新界葵涌青山公路
430-436號偉賢樓地下B舖
電話 3956 3877
傳真 3956 3870
電郵 kc@hkcnc.org.hk

賽馬會大角咀才藝發展中心

地址 九龍大角咀櫟樹街88號
奧柏御峯2樓205-206號舖
電話 2866 9984
傳真 2866 2857
電郵 tkt@hkcnc.org.hk

賽馬會創新教育工作室

地址 九龍太子砵蘭街
450-454號HQ14樓B及C室
電話 2782 2700
傳真 2782 2900
電郵 hello@neoedulab.com

陳校長的話

各位義師、義工、家長、學生、各位朋友：

在這月我們分別收到兩筆大額的善款捐贈，特此衷心感謝！首先是扶貧委員會與 Mission Possible Foundation 合作於今年的香港國際七人欖球賽期間，舉辦各項慈善籌款活動，並挑選「陳校長免費補習天地」成為善款受惠機構之一。其次感謝候任行政長官林鄭月娥女士對基層孩子的關心和對我們的支持，將部份特首選舉經費餘款（一百萬港元）捐給本機構。我們定會不負各界所託，繼續為基層孩子提供更多更適切的免費學習支援。

好事接踵而來，我們參與免費才藝班的學生最近相繼在多個公開比賽上得獎，包括由香港跆拳道協會舉辦的「香港跆拳道品勢比賽 2017」、由康樂及文化事務署、葵涌及青衣區文藝協進會合辦的「第三十屆葵青區舞蹈比賽」、由香港圍棋協會舉辦的「2017年春季圍棋新苗賽」，以及由香港兒童教育有限公司舉辦的「第六屆香港傑出兒童舞蹈比賽 2017」。很高興同學們的努力得到回報，有賴一眾義師耐心的指導與栽培，由零開始培養學生對學習才藝的興趣和能力。同時感恩得到 SmarTone 慷慨支持，我們現設之才藝獎學金計劃將可延續多一年，希望能藉此鼓勵同學們堅持不懈，在才藝方面追求更卓越的表現。

目錄

P1	陳校長的話
P2	活動回顧
P5	新加入義師
P5	義師嘉許
P6	義補現況

P6	新增師生配對
P10	心聲分享
P10	善款鳴謝
P12	物資捐贈鳴謝
P12	物資募捐

活動回顧

1.) 4月2日 - 慈善音樂會

我們與 Harpitime Studio 合作的慈善音樂會，順利在九龍灣 MegaBox 通利演藝廳舉行。多謝各位觀眾購票入場支持，當日座無虛席，一班同學和義師們向大家呈獻樂器演奏和舞蹈等精彩表演。而是次活動籌得的善款，亦在扣除成本後全數撥捐給我們，以推行專為基層學生而設的免費學習支援，衷心感謝！



2.) 4月8日 - 香港國際七人欖球賽 Mission Possible 兒童派對

感謝主辦單位 Mission Possible 安排，讓我們的學生有機會在香港國際七人欖球賽中參與兒童派對，親身感受嘉年華的歡樂氣氛。



3.) 4月13日 - 海洋公園動物保育學習及家庭遊樂日

得到海洋公園 x 華懋集團贊助，中心學生和家長有機會免費入園參與「動物保育學習及家庭遊樂日」活動，透過義工導賞員學習生態及保育訊息，渡過既開心又富教育意義的一天。



4.) 4月13、18至19日 - 3D Printing 立體打印工作坊

中心於復活節假期期間，舉辦免費 3D Printing Workshop(立體打印工作坊)，讓學生們學習 3D Builder 軟件、三維思考模式、操作 Robox 3D 打印機等知識。



5.) 4月19日 - 英語自學講座

感謝教育團體 Swoosh English 熱心支持，免費讓我們的學生使用其網上平台自學英文，更抽空到來中心主持簡介會，為學生和家長詳細解釋平台的操作。

6.) 4月19日 - 中大宣傳

感謝香港中文大學學生會社會服務工作隊協助，我們於中大文廣擺攤招募義師，方便各位同學或朋友到來了解更多服務詳情及即場報名。



7.) 4月20日 - 科大侍學日

我們很榮幸獲邀出席 2017 科大侍學日 (HKUST Service Learning Day 2017)，繼續以社區伙伴身份與科大合作，招募更多大學生成為義師，一同開展更多服務計劃，以助基層學生學習。

8.) 4月21日 - 親親貓狗工作坊

感謝香港拯救貓狗協會到我們的中心義務主持《親親貓狗工作坊》，與小朋友分享領養動物的知識和意義，讓他們自小就建立愛護動物之心。



9.) 4月22日 - 第六屆香港傑出兒童舞蹈比賽

我們免費中國舞班的學生參與由香港兒童教育有限公司舉辦的「第六屆香港傑出兒童舞蹈比賽2017」，並於中國舞小組組別中獲得了冠軍！評審稱讚學生「默契很好、身體柔軟、舞蹈編排有心思」，在此祝賀一班同學的努力成果得到嘉許，亦非常感謝義師的耐心與細心指導，由零開始培養學生對學習中國舞的興趣和能力。



10.) 4月22日 - 義師有計工作坊(中文教學)

第二次「義師有計」工作坊以「中文教學技巧」作主題，工作坊涵蓋初小至高中的中文教學心得分享，感謝講者 Lily 用心預備，讓一眾參加者獲益良多。若大家想重溫是次工作坊內容，可於以下連結取得 Powerpoint：goo.gl/9qZog0



11.) 4月23日 - 單車生態遊

中心學生免費參與了由恒隆集團舉辦的流浮山單車生態遊活動，享受騎乘樂趣並了解香港獨特的生態環境主題。恒隆義工隊成員帶領同學們先由元朗騎乘單車前往天水圍，暢遊濕地並了解生態，再轉乘接駁巴士前往流浮山，品嚐地道海鮮餐，度過了愉快又充實的一天。



12.) 4月25日 - 學前班參觀樹屋田莊

一眾學前班學生和家長到樹屋田莊進行戶外學習日，嘗試以不同感官接觸大自然，認識農作物及小昆蟲，並利用樹枝樹木等材料製作手工。



本月新加入義師 (截至 2017 年 4 月 30 日)

仇楚彤	文俊鋒	方詠欣	王錦坤	丘倩姿	伍志偉	伍倬鋒	伍淑儀
朱亮	江雨軒	江智樂	何見訢	何卓盈	何泳嵐	何鎮匡	余樂瑤
吳江慈	吳若萱	吳豪峰	吳鴻豐	李元友	李芷華	李家承	李振宇
李浩賢	李國坤	李曦程	李鑫琪	周孝盈	周毅強	周鎧淇	林家晴
林國鑫	邱明傑	邱澤銘	邱嘉璇	姚摯成	施譽恆	柯偉浚	范家棟
范梓希	孫至恆	孫夢晗	容振華	祝栩雯	馬梓瑜	高芷晴	崔汶希
張可欣	張泳深	張根森	張梓山	張凱甯	張楚珊	張嘉雯	張懷恩
梁珈瑜	梁瑋彤	梁榮光	梁演昕	莊迪文	莫匡旻	許炯倫	郭晉承
郭祖瑤	陳文諾	陳卓祺	陳昌文	陳珈浩	陳紀樺	陳美齡	陳迪榮
陳珮妮	陳婷	陳琳媛	陳紫婷	陳慧銘	陳銳權	陳穎婷	麥力維
黃煥茵	彭雅婷	彭灝泉	曾宇	黃加茹	黃巧彤	黃安敏	黃芷晴
黃芷晶	黃芙柔	黃健朗	黃淑群	黃凱琳	黃鈺雅	黃靖璇	黃穎彤
黃錦泉	黃禮健	楊采樺	楊敏儀	楊盛茵	楊勵行	楊寶珊	溫淑珍
葉嘉鴻	葉慧玲	虞邦靜	鄔駿傑	廖約克	趙朗鈞	劉思慧	劉惠光
劉德政	劉曉雯	劉穎琛	潘楚玟	潘慧妍	蔡鳳欣	蔡曉儀	鄧皓昌
鄧紫程	鄧詠寶	鄭和欣	鄭詩涵	鄭蓉蔚	鄭德康	鄭麗芳	黎芷晴
錢夢雅	謝頌朗	謝樂瑤	鍾浩邦	鍾偉才	鍾婉盈	鍾晨	羅穎晴
譚加珩	譚清韻	譚嘉雯	嚴詠欣	蘇明慧	蘇翀		
Amir Hoosain		Cheng Hung Sing		Liza Lam	Ma Lun	To Chun Ting	

*衷心感謝上述義師的無私參與

義師嘉許

截至 2017 年 4 月 30 日，以下義師已為其學生補習超過一年，我們致以衷心感謝！

余樂軍	吳紀瑤	吳偉忠	呂怡明	李穎嘉	杜瑞佳	沈依蓮	卓淑明
官老師	林雅娟	林嘉瑤	林曉瑩	胡卓男	徐溢恩	徐麗霞	張嘉琳
張齡心	梁珮筠	章琪琪	連小西	陳文	陳加峯	陳卓希	陳旅豪
陳朗然	陳雪英	麥康妮	黃淑華	曾卓威	游維喜	馮世傑	馮智邦
黃浚欣	黃頌銘	楊偉根	楊穎欣	葉景榮	廖廣業	劉宇心	劉飛飛
歐陽國康	潘佩華	鄧諾瑤	鄧寶珍	黎穎琳	賴鈺琪	謝英麟	譚梓浩
蘇俊賢	蘇嘉耀	Chu May Ching					

截至 2017 年 4 月 30 日，以下義師已為其學生補習超過半年，我們致以衷心感謝！

尹曉琳	毛文揮	王秀怡	王芳	布皓赫	石子樂	朱琮有	朱詠琳
朱慧賢	江欣恩	何芍妤	何迪恆	何梓蕙	何漢華	何慧欣	余有道
吳泳航	吳家誼	吳凱詩	李立勤	李偉良	李敏樺	李梓楷	李梓雋
李翔鵠	李順愛	阮明燈	周美綿	林明英	林韻怡	姚清嫦	姚嘉敏
姚慧明	洪綽菱	夏令意	殷莉莉	崔鳳明	張永康	曹博鈞	梁浩斌
梁詠賢	符慧瑩	莊鵬	郭偉鋒	郭震海	陳在心	陳佳良	陳煜輝
陳端潔	陳賢雯	黃敏瑛	游德心	馮穎斌	黃名業	黃坤成	黃浩銘
黃嘉琦	黃銘雪	黃慧琪	黃寶儀	楊念德	葉宏健	葉貴祥	甄翰霆
潘秋盈	蔡采汶	蔡迪鴻	鄧建中	鄭韶霞	鄭慧中	盧后恩	盧君明
蕭倚汶	錢佩施	謝恩	謝浩傑	謝偉業	謝啟生	鍾澤恆	韓月明
鄺樂怡	羅佩欣	譚家杰	關梓傑	關結盈	關綺霞	蘇甄宜	Winnie Kwok

義補現況 (截至 2017 年 4 月 30 日)

學生人數：11,128 人

義師人數：9,921 人

配對總數：8,866 對

本月新增配對及完成初次會面 (截至 2017 年 4 月 30 日)

導師	吳承萱	+	學生	潘詩樂	深水埗
導師	王綺雯	+	學生	劉文華	粉嶺
導師	程洛珩	+	學生	劉美映	屯門
導師	張秋霞	+	學生	容曉嵐	天水圍
導師	譚曉哲	+	學生	陳柏煥	青衣
導師	陳熾發	+	學生	黃凱輝	鴨脷洲
導師	鄭相忠	+	學生	林晉榮	荃灣
導師	王泓熹	+	學生	蕭志榮	佐敦
導師	胡曉欣	+	學生	莊競昊	旺角
導師	黎嘉華	+	學生	叶仲琪	葵興
導師	陳潤輝	+	學生	梁俊杰	葵芳
導師	郭秀梅	+	學生	陳澤文	觀塘
導師	葉瑞文	+	學生	彭婧怡	土瓜灣
導師	劉泳彤	+	學生	陳欣涵	藍田
導師	劉小麗	+	學生	余栢詩	將軍澳

導師	陳毅文	+	學生	李灝賢	荔枝角
導師	曾智偉	+	學生	伍振軒	大角咀
導師	劉芷瑩	+	學生	張家欣	黃大仙
導師	林婷婷	+	學生	鄭宇華	葵興
導師	蔡藹怡	+	學生	吳家樂	荔枝角
導師	卓凱怡	+	學生	王珊珊	屯門
導師	陳永康	+	學生	肖浚濤	將軍澳
導師	吳朗珊	+	學生	余穎廷	葵芳
導師	文俊華	+	學生	胡璟澤	屯門
導師	毛曉欣	+	學生	任君浩	天水圍
導師	李芷華	+	學生	林卓珪	將軍澳
導師	劉惠光	+	學生	林灝翔	紅磡
導師	朱亮	+	學生	李芷敏	荃灣
導師	洪美茵	+	學生	鍾建華	元朗
導師	邱頌媛	+	學生	潘潔儀	沙田
導師	Isabelle Lau 劉祝君	+	學生	陳俊民	紅磡
導師	葉玉瑩	+	學生	華俊諺	元朗
導師	朱健釗	+	學生	歐鵬烽	天水圍
導師	楊勵行	+	學生	李嘉俊	屯門
導師	段偉豪	+	學生	楊蕙豪	荃灣
導師	張可欣	+	學生	楊芷淇	馬鞍山
導師	黎嘉華	+	學生	丁嘉儀	荃灣
導師	黃禮健	+	學生	謝兆龍	沙田
導師	余靄琳	+	學生	李嘉恒	藍田
導師	陳樂融	+	學生	李明騫	沙田
導師	張浩儀	+	學生	蔣丹柔	屯門
導師	陸繼立	+	學生	李灌機	九龍塘
導師	蕭厚基	+	學生	鄺祉俊	樂富
導師	周卓賢	+	學生	謝澤暉	觀塘
導師	何潔川	+	學生	廖子萱	藍田
導師	梁沛和	+	學生	楊天翔	北角
導師	蔡照華	+	學生	余安儀	長沙灣
導師	李穎麟	+	學生	許沃權	長沙灣
導師	溫祈茵	+	學生	吳綺彤	九龍城
導師	容蓉	+	學生	黃俊天	藍田
導師	吳思穎	+	學生	蔡紫婷	屯門
導師	伍淑儀	+	學生	黃偉權	青衣
導師	石佩華	+	學生	林紫桐	鰂魚涌
導師	何文傑	+	學生	李穎琳	青衣

導師	卓秋燕	+	學生	葛穎喬	大角咀
導師	余樂瑤	+	學生	劉衍兒	屯門
導師	陶禹勳	+	學生	李煒汶	九龍塘
導師	王俊良	+	學生	馮樂泓	油塘
導師	朱國良	+	學生	劉松銘	小西灣
導師	王錦坤	+	學生	鮑嘉穎	大圍
導師	關珮姿	+	學生	呂伊穎	荃灣
導師	吳鎮傑	+	學生	王昊軒	將軍澳
導師	劉德政	+	學生	曾穎霖	葵芳
導師	甄梓豪	+	學生	黃詠鋒	上水
導師	李進強	+	學生	李曉欣	葵興
導師	黃佩心	+	學生	梁韻儀	石塘咀
導師	黃佩心	+	學生	梁俊洛	石塘咀
導師	張泳深	+	學生	蔣佩珊	紅磡
導師	楊寶珊	+	學生	姚穎芯	荃灣
導師	余瑛韶	+	學生	黃溢樺	薄扶林
導師	余瑛韶	+	學生	黃桂峰	薄扶林
導師	伍明珠	+	學生	周可兒	荃灣
導師	謝靄貞	+	學生	夏珮嘉	油麻地
導師	陳美瑜	+	學生	朱瑋哲	朗屏
導師	楊佩兒	+	學生	譚樂童	柴灣
導師	鍾思思	+	學生	孔德盈	荔枝角
導師	馮子明	+	學生	蘇展希	上水
導師	詹秀君	+	學生	蘇映彤	屯門
導師	林綽姿	+	學生	賴娜她莉亞	柴灣
導師	葉泳珊	+	學生	鄭鈞文	屯門
導師	黃錦泉	+	學生	黃迪燦	何文田
導師	林志華	+	學生	黎皇鎔	天水圍
導師	周紫君	+	學生	陸挺輝	樂富
導師	蘇景禧	+	學生	華希敏	元朗
導師	李嘉儀	+	學生	陳潤笙	馬鞍山
導師	羅耀邦	+	學生	張俊豪	石硤尾
導師	楊耀興	+	學生	徐家浚	大埔
導師	吳江慈	+	學生	崔智彥	青衣
導師	何思敏	+	學生	黃綺琳	九龍灣
導師	劉思慧	+	學生	麥幸兒	紅磡
導師	黃潤華	+	學生	朱立雯	九龍塘
導師	謝文欣	+	學生	郭芷瑩	屯門
導師	李光耀	+	學生	胡詠賢	青衣

導師	杜潔恩	+	學生	陳敏莉	馬鞍山
導師	江智樂	+	學生	葉晉銘	天水圍
導師	陳卓祺	+	學生	吳俊曦	藍田
導師	錢夢雅	+	學生	施倚雯	深水埗
導師	郭玉蘭	+	學生	謝菲	太子
導師	蔡怡清	+	學生	陳嘉怡	大窩口
導師	梁榮光	+	學生	何俊熙	柴灣
導師	何贊輝	+	學生	余逸朗	葵涌
導師	羅欣維	+	學生	唐晴霞	沙田
導師	羅書華	+	學生	張寶琪	北角
導師	葉泰賢	+	學生	郭晴晴	土瓜灣
導師	麥力維	+	學生	林浩文	屯門
導師	歐詠瑤	+	學生	黃恩婷	屯門
導師	李富健	+	學生	吳泳霖	屯門
導師	林美言	+	學生	劉小玲	中環
導師	林美言	+	學生	劉潔濃	中環
導師	吳豪峰	+	學生	梁翔喻	上水
導師	潘君虹	+	學生	黃梓雯	大圍
導師	彭健樂	+	學生	莫洺銚	將軍澳
導師	杜穎嫻	+	學生	吳綺玲	太和
導師	Iris Lam 林琮琪	+	學生	曾卓穎	大埔
導師	楊盛茵	+	學生	陳樂琳	柴灣
導師	林曉怡	+	學生	梁嘉穎	觀塘
導師	鄭蓉蔚	+	學生	雷翹銜	寶琳
導師	盧汝聰	+	學生	羅家歡	將軍澳
導師	鄭文浩	+	學生	莫璟林	香港仔
導師	羅小鳳	+	學生	Hania Umer	將軍澳
導師	溫淑珍	+	學生	Nadia Maryam	黃大仙
導師	溫淑珍	+	學生	Shasta Bibi	黃大仙
導師	黃芙柔	+	學生	陸穎茵	樂富
導師	林詠詩	+	學生	謝澤謙	觀塘
導師	孫仲琪	+	學生	林樹源	葵芳
導師	祝栩雯	+	學生	駱彥豐	沙田
導師	趙朗鈞	+	學生	駱俊亦	沙田
導師	何鎮匡	+	學生	鍾樂天	荃灣
導師	蔡曉儀	+	學生	倪淑敏	屯門
導師	林家明	+	學生	郭嘉昊	柴灣
導師	黃錦泉	+	學生	黃佩恩	油麻地
導師	馮美蘭	+	學生	梁綺嵐	荃灣

心聲分享

義師 黃文健

透過這項義師服務計劃，讓我更能體驗到何謂以「生命影響生命」、「十年樹木，百年樹仁」的道理。要一時三刻讓學生突飛猛進，似是太一步登天，但透過不斷的循循善誘，在學習以外亦提供另類的教材，在不同知識領域上的切磋，能令學生更能對課本以外的知識作深入了解及認識，好讓他日後能好好裝備自己，開創理想人生。

學生 羅天碩

感謝黃導師印刷科學練習，令我有很大進步，實驗試由 10 分進步到 60 分，亦教我課外知識。多謝。

家長 學生殷泳芯

李慧筠義師你好，我是泳芯媽咪，此刻帶著感銘心切的心情寫下這封信，還望無打擾到你。泳芯這學期在 Miss 李的輔導下，成績竿頭日上，數學科從原來的六十幾分到現在 89 分，這份幫助於泳芯來說甚是珍貴，於家長更是良師益友，感激莫名。Miss 李，多謝你！還請老師能繼續輔導小女，泳芯將會更加努力和優秀。Miss 李，你辛苦了，祝老師你永遠年輕美麗，事事順心順意！

若義師、學生、家長或各方友好有興趣撰文，在此跟大家分享義補感受或心得，歡迎將稿件電郵至 info@hkcnc.org.hk、傳真至 3621 0935 或郵寄香港九龍長沙灣大南西街 609 號永義廣場 20 樓 C 室【陳校長免費補習天地】收，字數不拘，謝謝大家的支持！

善款鳴謝

謹向以下善長致謝，多謝他們於 4 月份開始參與「四一募捐計劃*」，我們衷心感謝！

善長芳名	捐款形式	金額 (HK\$)
Chui Chi Hing	月捐	300.00
Fu Ho Yi Crystal	月捐	300.00

* 此計劃以「一人、一年、一個月、一百元」的定額形式向熱心人士募捐，希望聚沙成塔，讓我們能更有效地提供免費補習及其他學習支援服務，使更多有需要的貧困學生受惠。如蒙支持，歡迎瀏覽機構網站了解詳情(www.hkcnc.org.hk)或致電 3621 0925 查詢。

在 2017 年 4 月期間，我們得到下列善心人士捐款，衷心感謝！

善長芳名	金額 (HK\$)
Cheng Chi Yip	200.00
Cheung Wai Sing	500.00
Cheung Yuk Ching	200.00
Dr. Low Chun Yu Danny	3,000.00
Ho Kin Pong	1,000.00
Hung Yin Fan	7,200.00
Jackie Wong	200.00
King Lau	200.00
Kwan Tsz Kit	300.00
Lee Woon Yee Monita	1,400.00
Leung Shuk Yin	1,500.00
Lo Chun Kit	300.00
Man Ching Fung	300.00
Man Kong Yiu	300.00
Mr Alfred Lo	500.00
Mr Lo Chi Fai	5,000.00
Mrs Lam Cheng Yuet Ngor, Carrie	1,000,000.00
Ohmykids Limited	27,166.00
SmarTone Mobile Communications Limited	10,763.39
The Hong Kong Jockey Club Charities Trust	654,189.84
VJ Media Limited	300.77
Wellmake Investments Limited	27,210.00
Wong Ka Bun	500.00
Wong Yan Yee	300.00
Yiu Wai Kei	1,000.00
Yuman Chan	1,000.00
有心人	1,000.00
有心人	25,000.00
香港里程同學會	2,000.00
香港催乳中心有限公司	3,000.00

物資捐贈鳴謝

在此段期間，我們得到下列善心人士捐贈物資，衷心感謝！

善長芳名	捐贈物資
Darren Li & Dorian	長笛一支
Michelle Hon	畫筆一袋、顏料一盒、琴書 10 本、譜架一個
莫智信先生	兒童圍裙、cushions 一箱
楊太	琴書 52 本
Alpha Hui	口琴 4 個
梁太	玩具一份
Alvin Lai	單簧管一支
Miss Lui	練習一袋
林惠芳	古箏連架及假甲一套
Marco Tse	譜架 10 個、電腦螢幕一個、無線鍵盤及滑鼠一套
程小姐	小提琴兩個、音樂書 9 本
柯志萍女士	塑膠彩顏料、畫架一箱
徐先生	椅子 20 張
Shana	音樂書 20 本
吳鎮添 Timmy	背囊一箱
王永麗義師	小提琴一個

物資募捐

我們需要下列物資作日常辦公或開班之用，歡迎各有心人捐贈給我們，又或捐款予我們進行購置。請致電 3621 0925 或電郵 info@hkcnc.org.hk 與我們聯絡。謝謝！

• 蒸爐	• 吸塵機
• 感統萬象組合	• 大量畫簿
• Canon LP-E6 原廠電池	• 無線滑鼠及無線電腦鍵盤